

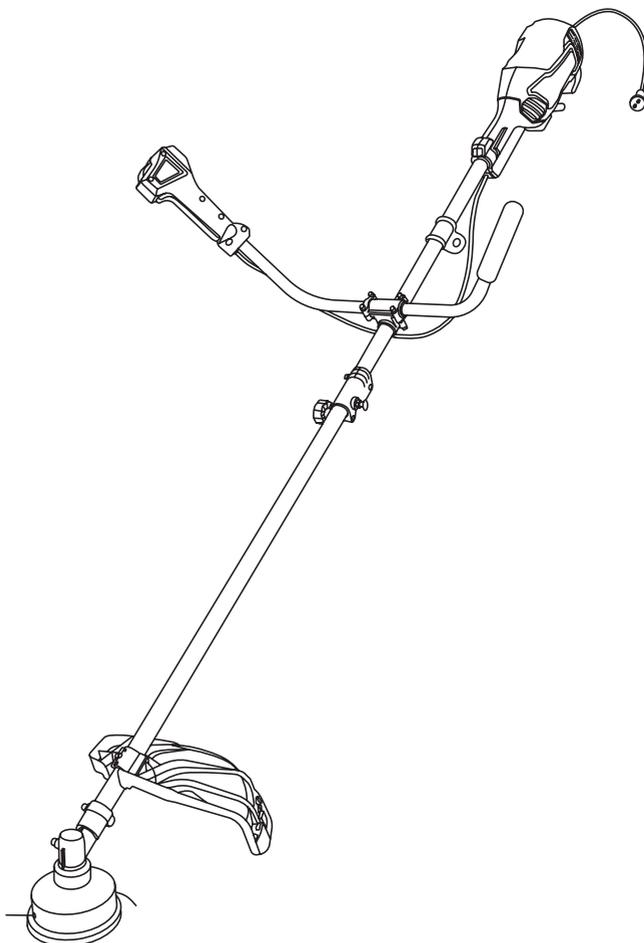
**Bitte lesen Sie unbedingt diese Betriebsanleitung vor dem Start!**

**Betriebsanleitung**



## **Elektro-Rasentrimmer**

KS BCT-1400





Herzlichen Glückwunsch zum Kauf der Produkte von **Könnner & Söhnen®**. Diese Betriebsanleitung beinhaltet kurze Sicherheitshinweise, Gebrauchs- und Einstellungsanweisungen. Weitere Informationen finden Sie auf der Website des offiziellen Herstellers im Support-Bereich unter [koenner-soehnen.com/manuals](http://koenner-soehnen.com/manuals)

Sie können die Betriebsanleitung auch im Support-Bereich durch Scannen des QR-Codes oder auf der Website des offiziellen Importeurs von **Könnner & Söhnen®** unter herunterladen.



*Bitte lesen Sie unbedingt diese Betriebsanleitung vor dem Start!*

Der Hersteller von **Könnner & Söhnen®** Produkten behält sich das Recht vor, Änderungen an seinen Produkten vorzunehmen, die in der vorliegenden Betriebsanleitung nicht aufgelistet sind:

- Änderungen in Design, Ausstattung und Zubehör des Geräts bleiben vom Hersteller vorbehalten;
- Die Abbildungen sind in der Betriebsanleitung schematisch dargestellt und können sich von realen Baugruppen und Produktaufschriften leicht unterscheiden.

Am Ende dieser Betriebsanleitung befinden sich Kontaktinformationen, welche Sie bei auftretenden Problemen gerne nutzen können. Alle Informationen in dieser Betriebsanleitung entsprechen zum Zeitpunkt der Drucklegung dem neuesten Stand. Die aktuelle Liste der Servicezentren finden Sie auf der Website des offiziellen Importeurs unter **Könnner & Söhnen®**.



**VORSICHT - GEFAHR!**



**Die Nichtbeachtung des mit diesem Symbol gekennzeichneten Hinweises kann zu schweren Verletzungen oder zum Tod des Bedieners oder Unbefugten führen.**



**ACHTUNG!**



**Wichtige Informationen zur Verwendung des Geräts.**

## SICHERHEITSHINWEISE

1



**WARNUNG!**



**Lesen Sie alle Anweisungen. Das Nichtbeachten der nachstehenden Anweisungen kann zu einem elektrischen Schock, Feuer und/oder schweren Verletzungen führen. Der Begriff (kabelgebundenen) Elektrowerkzeuge.**

### ARBEITSBEREICH

- Halten Sie den Arbeitsbereich sauber und gut beleuchtet. Unordnung und dunkle Bereiche laden zu Unfällen ein.
- Betreiben Sie keine Elektrowerkzeuge in explosiven Atmosphären, wie zum Beispiel in der Nähe von brennbaren Flüssigkeiten, Gasen oder Staub. Elektrowerkzeuge können Funken erzeugen, die den Staub oder die Dämpfe entzünden können.
- Halten Sie Kinder und Umstehende fern, während Sie ein Elektrowerkzeug bedienen. Ablenkungen können dazu führen, dass Sie die Kontrolle über das Werkzeug verlieren.

### ELEKTRISCHE SICHERHEIT

- Stecker von Elektrowerkzeugen müssen in die Steckdose passen. Verändern Sie niemals den Stecker in irgendeiner Weise. Verwenden Sie keine Adapterstecker mit geerdeten (geerdeten) Elektrowerkzeugen. Unveränderte Stecker und passende Steckdosen verringern das Risiko eines elektrischen Schlags.
- Vermeiden Sie Körperkontakt mit geerdeten oder geerdeten Oberflächen, wie Rohren, Heizkörpern, Herden und Kühlschränken. Es besteht ein erhöhtes Risiko eines elektrischen Schlags, wenn Ihr Körper geerdet oder geerdet ist.

- Setzen Sie Elektrowerkzeuge nicht Regen oder Nässe aus. Wasser, das in ein Elektrowerkzeug eindringt, erhöht das Risiko eines elektrischen Schlages.
- Missbrauchen Sie das Kabel nicht. Verwenden Sie niemals das Kabel, um das Elektrowerkzeug zu tragen, zu ziehen oder den Stecker zu ziehen. Halten Sie das Kabel fern von Hitze, Öl und scharfen Kanten oder beweglichen Teilen. Beschädigte oder verwickelte Kabel erhöhen das Risiko eines elektrischen Schlages.
- Wenn Sie ein Elektrowerkzeug im Freien betreiben, verwenden Sie ein für den Außenbereich geeignetes Verlängerungskabel. Die Verwendung eines für den Außenbereich geeigneten Kabels verringert das Risiko eines elektrischen Schlages.

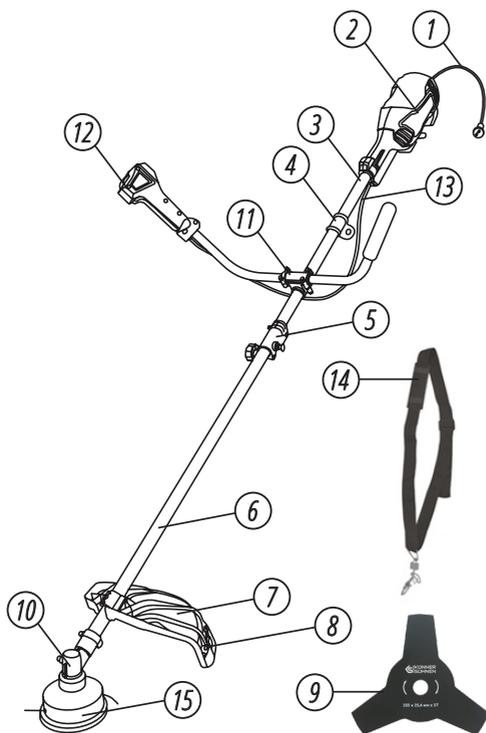
### PERSÖNLICHE SICHERHEIT

- Bleiben Sie wachsam. Achten Sie darauf, was Sie tun, und verwenden Sie beim Betrieb eines Elektrowerkzeugs Ihren gesunden Menschenverstand. Betreiben Sie das Werkzeug nicht, wenn Sie müde sind oder unter dem Einfluss von Drogen, Alkohol oder Medikamenten stehen. Ein Moment der Unachtsamkeit beim Betrieb von Elektrowerkzeugen kann zu schweren persönlichen Verletzungen führen.
- Verwenden Sie Schutzausrüstung. Tragen Sie immer einen Augenschutz. Sicherheitsausrüstung wie Staubmaske, rutschfeste Sicherheitsschuhe, Schutzhelm oder Gehörschutz, die für die entsprechenden Bedingungen verwendet werden, verringern das Risiko von Verletzungen.
- Verhindern Sie unbeabsichtigtes Starten. Stellen Sie sicher, dass der Schalter in der Aus-Position ist, bevor Sie ihn einstecken. Das Tragen von Elektrowerkzeugen mit dem Finger am Schalter oder das Einstecken von Elektrowerkzeugen, die den Schalter eingeschaltet haben, lädt zu Unfällen ein.
- Entfernen Sie vor dem Einschalten des Elektrowerkzeugs alle Einstellschlüssel oder -schraubenschlüssel. Ein an einem rotierenden Teil des Elektrowerkzeugs angebrachter Schlüssel oder Schraubenschlüssel kann zu persönlichen Verletzungen führen.
- Überdehnen Sie sich nicht. Halten Sie jederzeit einen sicheren Stand und Gleichgewicht. Dies ermöglicht eine bessere Kontrolle des Elektrowerkzeugs in unerwarteten Situationen.
- Kleiden Sie sich angemessen. Tragen Sie keine weite Kleidung oder Schmuck. Halten Sie Ihre Haare, Kleidung und Handschuhe fern von beweglichen Teilen. Weite Kleidung, Schmuck oder langes Haar können in bewegliche Teile geraten.

	Garantierter schallleistungspegel.
	Nicht dem Regen und Feuchtigkeit aussetzen.
	Achten Sie auf herumfliegende Objekte. Halten Sie Unbeteiligte fern vom Arbeitsbereich.
	Achtung: Wenn das elektrische Kabel beschädigt ist, schalten Sie bitte sofort die Stromversorgung aus.
	Umstehende personen müssen mindestens 15 m entfernt bleiben.
	Tragen Sie persönliche Schutzausrüstung. Die wichtigsten sind Schutzbrillen oder noch besser Gesichtsschutz, Gehörschutz, Schutzhelm, Schnittschutzbekleidung und Sicherheitsschuhe mit rutschfesten Sohlen.

### BESTIMMUNGSGEMÄSSER GEBRAUCH

Dieses Gerät kann mit dem Schneidedraht als Trimmer zum Schneiden von Gras und Unkraut verwendet werden. Jede andere Verwendung oder Modifikation dieses Geräts ist verboten und birgt hohe Risiken.



1. Netzkabel
2. Motor
3. Oberer Rohrschaft
4. Gurthalterung
5. Anschluss
6. Unterer Rohrschaft
7. Schutzkappe
8. Schneidedraht
9. Metallschneidklinge
10. Winkelgetriebe
11. Halterung für den Lenker
12. Griff und Griff mit Ein-/Aus-Schalter und Entriegelungsknopf
13. Elektrische Verkabelung
14. Geschirr
15. Schneidkopf

### INHALTSLISTE DES PAKETS

- Freischneider
- Schutzschild
- Geschirr
- Schneidscheibe
- Spule
- Steckschlüssel
- Inbusschlüssel



**WICHTIG!**

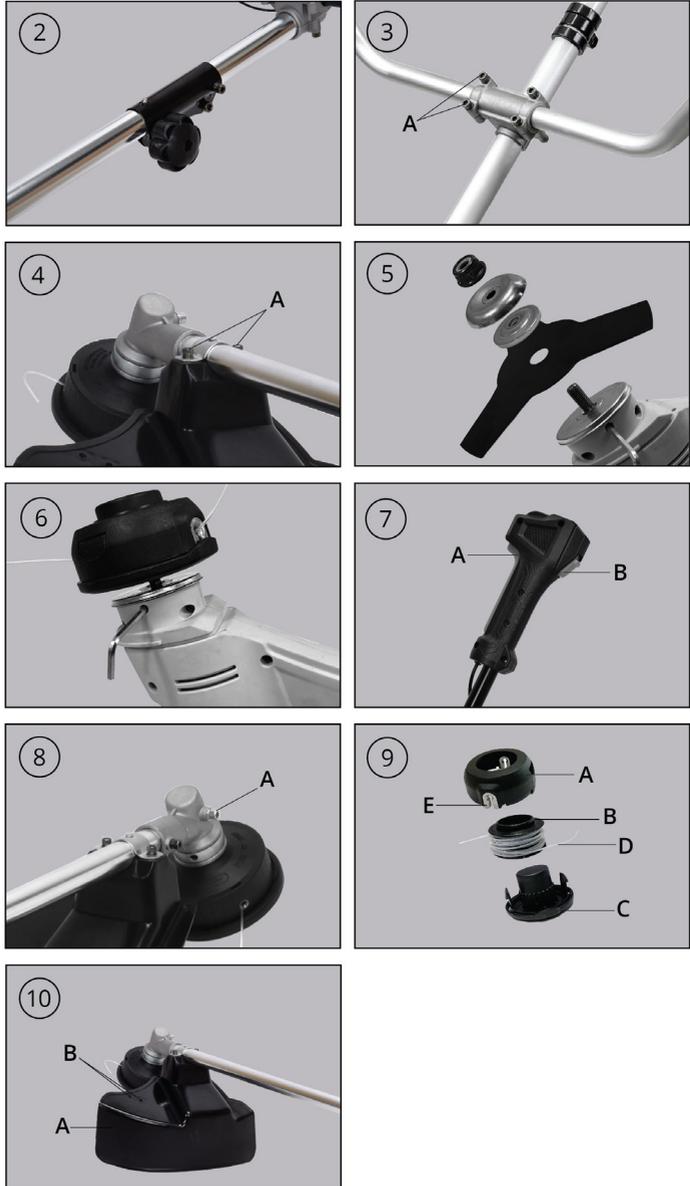


Der Hersteller behält sich das Recht vor, Änderungen am Inhalt der Verpackung, Design und Aufbau der Produkte zu machen. Die Abbildungen in der Betriebsanleitung sind schematisch dargestellt und können sich von realen Baugruppen und Aufschriften auf dem Gerät unterscheiden.

## TECHNISCHE DATEN

Modell	KS BCT-1400
Leistung	1400 Watt
Spannung	230V-50Hz
Geschwindigkeit (Motorsense)	7500 U/min
Schnittdurchmesser (Motorsense)	255mm
Schnittdicke (Motorsense)	1,4 mm
Geschwindigkeit (Rasentrimmer)	7000 U/min
Schnittdurchmesser (Rasentrimmer)	420 mm
Schnittdicke (Rasentrimmer)	1,6 mm
Gewicht	5,6 kg

Garantierter Schallleistungspegel – Lwa = 96 dB(A)  
 Vibrationen – 4,421 m/s<sup>2</sup>; K= 1,5 m/s<sup>2</sup>



**WARNUNG!**



Vor der Nutzung trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung. Verwenden Sie nur Originalteile und seien Sie vorsichtig beim Zusammenbau des Motorsensens. Verletzungsgefahr! Vor der Nutzung müssen Sie den Schutz an der Schneidevorrichtung und die beiden Rohre montieren. Montieren Sie das Werkzeug wie unten beschrieben und verwenden Sie die obigen Bilder.

### **MONTAGE DER ZWEI ROHRSCHÄFTE (ABBILDUNG 2)**

1. Drücken Sie die beiden Teile des Rohrschafts zusammen (Loch oben am unteren Rohr); Sie werden ein Klickgeräusch hören.
2. Setzen Sie und ziehen Sie die Schraubkappe in die richtige Richtung fest.
3. Überprüfen Sie vor dem Starten der Maschine, ob der untere Rohrschaft fest eingebaut und gesichert ist. Stellen Sie vor dem Starten der Maschine sicher, dass der Stab des Rohrs geschlossen und gesichert ist und dass er in der richtigen Position ist.

### **DEMONTAGE**

Um zu demontieren, verfahren Sie in umgekehrter Richtung von 8.1, heben Sie die Abdeckplatte an, drücken Sie die Verriegelungslasche und entfernen Sie das untere Rohr.

### **MONTAGE DES LENKERHALTERS (ABBILDUNG 3)**

1. Lösen Sie die 4 Innensechskantschrauben (A) am oberen Rohr und entfernen Sie die Lenkerhalterung.
  2. Setzen Sie den Lenker auf die Halterung; befestigen Sie ihn mit der Halterung und den 4 Innensechskantschrauben (wie gezeigt).
  3. Sichern Sie die Verkabelung mit der großen Klammer am oberen Rohr und einer kleineren Klammer am Multifunktionsgriff.
- Stellen Sie sicher, dass die Verkabelung nicht gebogen oder beschädigt ist.

### **MONTAGE DER SCHUTZKAPPE (ABBILDUNG 4)**

Setzen Sie die Schutzabdeckung auf den Schaft.

### **MONTAGE DER METALLSCHNEIDKLINGE (ABBILDUNG 5)**

Tragen Sie beim Arbeiten mit der Metallschneidklinge Handschuhe.

1. Auf dem Schaft in folgender Reihenfolge einsetzen:
2. Werkzeugantrieb, Metallschneidklinge, Antriebsscheibe, Glockenabdeckung und die Haltemutter.
3. Sichern Sie den Schaft, indem Sie einen Metallstab an der Seite des Antriebsrades und am Werkzeugantrieb einsetzen. Ziehen Sie die Haltemutter mit dem mitgelieferten Schlüssel gegen den Uhrzeigersinn fest.

### **DEMONTAGE:**

Setzen Sie einen Metallstab zur Arretierung in das Loch an der Seite des Antriebsrades und am Werkzeugantrieb ein.

Lösen Sie die Haltemutter mit dem Schlüssel im Uhrzeigersinn und entfernen Sie die Glockenabdeckung, die Antriebsscheibe und die Metallschneidklinge.

### **MONTAGE DES SCHNEIDKOPFES (ABBILDUNG 6)**

1. Fügen Sie den Werkzeugantrieb auf die Spindel. Fügen Sie den Schneidkopf hinzu und schrauben Sie ihn manuell gegen den Uhrzeigersinn wie gezeigt auf (blockieren Sie die Drehung der Antriebswelle mit dem eingesetzten Stab).
2. Verwenden Sie den Bürstenkopf niemals ohne das Kunststoffgehäuse.

### **DEMONTAGE:**

Entfernen Sie manuell den Schneidkopf. Sichern Sie die Antriebswelle mit dem in Abbildung 6 eingesetzten Metallstab.

### **GURTANBRINGUNG**

Um mit dem Gerät zu arbeiten, tragen Sie es immer mit dem Gurt. Vor dem Abnehmen des Gurtes schalten Sie das Gerät immer aus. Verletzungsgefahr.

1. Bringen Sie den Gurt an.
  2. Stellen Sie die Länge des Schultergurts auf 10 cm unterhalb der Hüften ein.
- Schrauben Sie die Innensechskantschrauben wie gezeigt an.

**BETRIEB DER BÜRSTENMASCHINE**

Verwenden Sie das Gerät nicht ohne die Schutzkappe. Stellen Sie vor jedem Gebrauch sicher, dass das Gerät funktionsfähig ist. Stellen Sie sicher, dass die Stromversorgung mit dem Sicherheitsetikett übereinstimmt. Tragen Sie beim Arbeiten mit dem elektrischen Freischneider immer Schutzausrüstung. Schützen Sie sich vor Lärm und halten Sie sich an lokale Vorschriften.

**EIN-/AUSSCHALTEN (ABBILDUNG 7)**

1. Schließen Sie das Gerät an die Stromversorgung an.

Stellen Sie sicher, dass Sie aufrecht stehen und das Gerät mit beiden Händen festhalten. Stellen Sie den Schneidkopf nicht auf den Boden.

2. Zum Einschalten drücken Sie die Verriegelung mit dem rechten Daumen (B) und drücken oder lassen Sie den Schalter (A) los. Lösen Sie die Verriegelung.

3. Zum Stoppen, lassen Sie den Ein-/Aus-Schalter (A) los. Eine Dauerbetriebsschaltung ist nicht möglich. Nach dem Ausschalten des Geräts läuft der Kopf noch einige Sekunden weiter. Der Ein-/Aus-Schalter darf nicht verriegelt sein.

Wenn der Schalter losgelassen wird, muss der Motor stoppen. Wenn der Schalter beschädigt ist, setzen Sie die Arbeit mit der Maschine nicht fort.

**NYLONFADEN-VERLÄNGERUNG**

Ihr Gerät ist mit einer automatischen Zwei-Draht-Verlängerung ausgestattet. Tippen Sie auf den Knopf des Fadenkopfs auf dem Boden, Motorsense an, die Drähte kommen automatisch heraus. Die Länge der Drähte wird automatisch durch das Schneidmesser am Schutzschild eingestellt.

**ACHTUNG!****Reinigen Sie das Fadenmesser regelmäßig, um einen ordnungsgemäßen Schnitt zu gewährleisten.**

Überprüfen Sie regelmäßig, dass der Nylonfaden nicht beschädigt ist und immer die richtige Länge hat. Wenn die Schnittleistung reduziert ist, schalten Sie das Gerät ein und halten Sie es über dem Gras. Berühren Sie den Boden mit dem Kopf. Die Drähte werden automatisch verlängert.

**Wenn das Ende des Fadens weniger als 2,5 cm beträgt:**

- Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Netz
- Drücken Sie die Spule, um sie zu verriegeln, und ziehen Sie den verbleibenden Faden stark
- Zu kurze Drähte haben nicht genug Zentrifugalkraft, um sich automatisch zu verlängern

**Wenn Sie das Ende des Fadens nicht sehen:**

- Ersetzen Sie den Schneidkopf (siehe Kapitel Wartung und Reinigung).

**SCHNITTANLEITUNGEN**

- Tragen Sie immer einen geeigneten Gurt und Schutzkleidung während des Gebrauchs.
- Vermeiden Sie während des Gebrauchs zu viel Anstrengung auf das Gerät.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit festen Objekten (Stein, Wand, Zaun, Latte usw.). Verwenden Sie den Kurbelgehäuserand, um den richtigen Abstand einzuhalten.
- Fahren Sie nicht mit laufender Maschine über das Kabel. Dies kann zu Schäden führen. Das Kabel muss auf der Rückseite des Benutzers bleiben.
- Starten Sie das Gerät, bevor Sie sich dem Rasen nähern.
- Beginnen Sie das Mähen von der elektrischen Verbindung aus, nähern Sie sich nicht dem Schneidkopf des Elektrokabels und arbeiten Sie davon weg.
- Schneiden Sie hohes Gras in mehreren Stufen von oben nach unten.

### ARBEITEN MIT DEM SCHNEIDKOPF

- Kurze oder abgenutzte Drähte schneiden schlecht. Wenn es einen ineffizienten Schnitt gibt, überprüfen Sie, ob noch Draht in der Spule vorhanden ist. Lesen Sie den Abschnitt Drahtverlängerung.
- Halten Sie während des Gebrauchs den Schneidkopf jederzeit knapp über dem Boden und drehen Sie das Gerät sanft. Schneiden Sie sanft und halten Sie die Maschine etwa 30 ° nach vorne geneigt.

### ARBEITEN MIT DEM METALLBLATT

Stellen Sie sicher, dass das Blatt richtig montiert ist. Ersetzen Sie beschädigte oder stumpfe Klingen. Es besteht Verletzungsgefahr!

- Klingen schneiden nur freie Oberflächen. Überprüfen Sie das Gebiet gründlich und entfernen Sie Fremdkörper. Vermeiden Sie Aufprall mit Steinen, Metall oder anderen Hindernissen. Die Klingen könnten beschädigt werden und es besteht die Gefahr eines Rückschlags.
- Überprüfen Sie regelmäßig die beschädigten Klingen und ersetzen Sie sie bei Bedarf.
- Verwenden Sie das Gerät nicht zum Schneiden von Abfällen oder Dickicht.
- Halten Sie während des Gebrauchs den Kopf über dem Boden und drehen Sie das Gerät wie einen normalen Links- und Rechtsbogen.
- Halten Sie den Schneidkopf nicht geneigt.

## WARTUNG UND LAGERUNG

## 6

Vor der Arbeit am Gerät ziehen Sie den Stecker.

### WARTUNG DES WINKELRÜCKLAUFS

Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch und fügen Sie bei Bedarf das Fett für den Winkelrücklauf hinzu (Abb. 8A). Entfernen Sie die Schraube an der Seite des Rücklaufgehäuses.

### ERSETZEN DES SCHNEIDKOPFS (ABBILDUNG 9)

1. Trennen Sie die Stromversorgung.
2. Drehen Sie das Gerät nach oben, um den Kopf zu heben.
3. Das Spulengehäuse und die Spule sind nur eingesetzt. Zum Öffnen entfernen Sie die Abdeckung (A) von der Abdeckung (C). Entfernen Sie die Spule (B).
4. Die Spule wird von einer Feder unterstützt, auf beiden Seiten der Feder befindet sich eine Unterlegscheibe (oben und unten).
5. Um die Spule D mit Draht nachzuladen, ziehen Sie die Drähte durch die Ösen (E) des Gehäuses. Halten Sie die Drähte in den Ösen (E) des Spulengehäuses. Schieben Sie die Spule in das Gehäuse. Ziehen Sie die beiden Drähte. Überprüfen Sie, dass die Federn richtig installiert sind. Ersetzen Sie die Spulenabdeckung.
6. Drücken und halten Sie den Knopf (D) und ziehen Sie den Faden ausreichend über den automatischen Fadenschneider.

### ERSETZEN DER KLINGE (ABBILDUNG 10)

Überprüfen Sie die Klinge.

1. Lösen Sie die Befestigungsschrauben (B) und entfernen Sie die Klinge (A).
2. Platzieren Sie ein neues Messer und sichern Sie es mit einem Schraubendreher.

### REINIGUNG

- Reinigen und warten Sie das Gerät regelmäßig. Dadurch wird Leistung und Langlebigkeit sichergestellt.
- Entfernen Sie nach jedem Gebrauch Gras und Erde von der Motorsense und dem Sicherheitsschild.
- Halten Sie die Lüftungsschlitze sauber und frei von Gras.
- Reinigen Sie das Gerät mit einer weichen Bürste oder einem Tuch.

Sprühen Sie kein Wasser auf das Gerät oder tauchen Sie es in Wasser. Verwenden Sie kein Reinigungsmittel oder Lösungsmittel. Das Gerät würde irreparabel beschädigt. Chemikalien können die Kunststoffteile des Geräts angreifen.

## SERVICE UND ERSATZTEILE

Lassen Sie Ihr Gerät von qualifiziertem Personal mit Originalteilen überprüfen. Dadurch wird die Sicherheit des Werkzeugs gewährleistet. Wenn Sie technische Beratung, Reparaturen oder Originalteile benötigen, wenden Sie sich an den nächstgelegenen K&S-Service. Informationen oder Servicestellen finden Sie unter: [www.koenner-soehnen.com](http://www.koenner-soehnen.com)

Bitte geben Sie bei der Bestellung von Ersatzteilen die Teilenummer an.

## LAGERUNG

- Reinigen Sie Ihr Gerät und dessen Zubehör nach jedem Gebrauch. Dadurch wird die Bildung von Verklumpungen verhindert.
- Lagern Sie das Gerät an einem trockenen Ort fern von Staub und außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Lagern Sie das Gerät nicht im direkten Sonnenlicht.
- Vermeiden Sie die Lagerung des Geräts in Plastiktüten, da sich Schimmel bilden könnte.
- Platzieren Sie das Gerät nicht unter einer Schutzabdeckung. Hängen Sie es mit dem Griff nach oben an einer Wand auf. Stellen Sie sicher, dass die Abdeckung nichts berührt. Andernfalls besteht die Gefahr einer Verformung des Kurbelgehäuses und somit eine Änderung der Sicherheitseigenschaften.

## ENTSORGUNG

# 7



Elektrische Produkte dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Gemäß der Europäischen Richtlinie 2012/19/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte und deren Umsetzung in nationales Recht müssen gebrauchte elektrische Produkte separat gesammelt und an dafür vorgesehenen Sammelstellen entsorgt werden. Erkundigen Sie sich bei Ihren lokalen Behörden oder Händlern nach Recyclingmöglichkeiten.

## GEWÄHRLEISTUNGSBEDINGUNGEN

# 8

Für dieses Produkt gilt gesetzliche Gewährleistung. Gewährleistungsfrist beginnt ab Datum der Übergabe der Ware an den Käufer. Gesetzlicher Gewährleistungsanspruch besteht gegenüber dem Verkäufer, der das Produkt vertreibt. Sollte das Produkt während der Gewährleistungszeit aufgrund von Material- oder Verarbeitungsfehlern ausfallen, wenden Sie sich an den Verkäufer um den bestehenden Gewährleistungsanspruch geltend zu machen.

Gesetzliche Gewährleistung beträgt 2 Jahre nach Erhalt der Ware und bezieht sich auf Mängel, die schon bei Übergabe der Ware an den Käufer vorgelegen haben, nicht aber auf Fehler, die durch falsche Verwendung entstanden sind, Verschmutzungen, mechanische Schäden, zufälligen Untergang, natürliche Abnutzung etc.

Eine kostenfreie Reklamationsbearbeitung im Zuge der Gewährleistung ist ohne den Garantieschein sowie einen gültigen Kaufbeleg (Kassenbon, Kassenzettel oder Rechnung) nicht möglich.



# EG-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Nr. 177

Folgende Produkte wurden von uns mit den gelisteten Normen geprüft und entsprechen der Maschinenrichtlinie 2006/42/EU, Richtlinie 2014/30/EU über die elektromagnetische Verträglichkeit.

Hersteller: DIMAX INTERNATIONAL GmbH  
Adresse: Flinger Broich 203, 40235 Düsseldorf, Deutschland  
Produkt: Elektro-Rasentrimmer "Köner & Söhnen"  
Typ / Modell: KS BCT-1400

Die Erklärung basiert auf einer einzigen Bewertung einer Probe der vorgenannten Produkte. Sie beinhaltet keine Bewertung der gesamten Produktion und erlaubt nicht die Verwendung des Testlaborlogos. Der Hersteller sollte sicherstellen, dass alle Produkte in der Serienproduktion mit der in diesem Bericht aufgeführten Produktprobe übereinstimmen. Der zuständigen Behörde sollte der Antragsteller den gesamten technischen Bericht zur Verfügung stellen.

Angewandte EU-Verordnungen und Richtlinien: Maschinenrichtlinie 2006/42/EU  
EMV-Richtlinie 2014/30/EU

Angewandte standards: EN 60335-1:2012/A15:2021  
EN ISO 11806-1:2022  
EN 50636-2-91:2014  
EN 62233:2008  
IEC 50335-1:2010, COR1:2010, COR2:2011, AMD1:2013,  
COR1:2014, AMD2:2016, COR1:2016  
EN ICE 55014-1:2021  
EN IEC 55014-2:2021  
EN IEC 61000-3-2:2019/A1:2021  
EN IEC 61000-3-3:2013/A2:2021

## 2000/14/EG\_2005/88/EG Annex VI

Für das Modell: KS BCT-1400

Lärm: gemessen Lwa= 93 dB (A), garantiert Lwa= 96 dB (A).



23

**Ausstellungsdatum:** 2024-01-15  
**Ausstellungsort:** Düsseldorf  
**Geschäftsführer:** Fomin P.

**DIMAX**  
International GmbH  
Flinger Broich 203 40235 Düsseldorf  
USt-ID DE296177274  
koenner-soehnen.com

*P. Fomin*

Wir, DIMAX INTERNATIONAL GmbH, erklären hiermit, dass das Vorstehende den Richtlinien des Europäischen Parlaments und des Rates, der Maschinenrichtlinie 2006/42/EG vom 17 Mai 2006, Richtlinie 2014/30/EU über die elektromagnetische Verträglichkeit vom 26 Februar 2014 entspricht. Das obenstehende CE-Kennzeichen darf unter der Verantwortung des Herstellers verwendet werden. Nach Abschluss einer Konformitätserklärung und Einhaltung aller relevanten EG-Richtlinien.

## KONTAKTDATEN

### Deutschland:

DIMAX International GmbH  
Flinger Broich 203 -FortunaPark-  
40235 Düsseldorf, Deutschland  
[www.koenner-soehnen.com](http://www.koenner-soehnen.com)

### Ihre Bestellungen

[orders@dimaxgroup.de](mailto:orders@dimaxgroup.de)

### Kundendienst, technische Fragen und Unterstützung

[support@dimaxgroup.de](mailto:support@dimaxgroup.de)

### Garantie, Reparatur und Service

[service@dimaxgroup.de](mailto:service@dimaxgroup.de)

### Sonstiges

[info@dimaxgroup.de](mailto:info@dimaxgroup.de)

---

### Polska:

DIMAX International  
Poland Sp.z o.o.

Polska, Warszawska,  
306B 05-082 Stare Babice,  
[info.pl@dimaxgroup.de](mailto:info.pl@dimaxgroup.de)

---

### Україна:

ТОВ «Техно Трейд КС»,  
вул. Електротехнічна 47, 02222,  
м. Київ, Україна

[sales@ks-power.com.ua](mailto:sales@ks-power.com.ua)

---